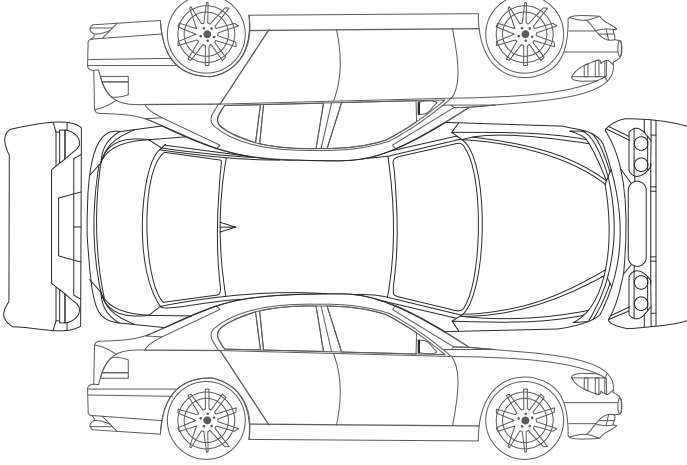


REZERVASYON NO : Reservation Number :	ARAÇ TESLİM TUTANAĞI / VEHICLE DELIVERY REPORT							
TESLİM TARİHİ & SAATİ / Delivery Date & Time	PLAKA NO / Number Plate	ARAÇ TİPİ / Type of Car	ÇIKIŞ KM / Check Out Km	ÇIKIŞ BENZİN / Check Out Fuel				
				1	2	3	4	5
				6	7	8	Depo Boş (Tank Empty)	

ÇIKIŞ HASAR DURUMU - Damage Condition at check out



K : Kırık **Ç** : Çizik **G** : Göçük **H** : Hasarlı

- | | |
|--|--|
| ☐ Ruhsat
License | ☐ Balata Kontrolü Dışardan
Pad Control Outside |
| ☐ Arıza Uyarıları
Fault Alerts | ☐ Stepne & Bijon & Kriko
Spare Wheel & Bolt & Jack |
| ☐ Teyp & USB & Çakmaklık
Tape & USB & Lighter | ☐ Ön Farlar Uzun Kısa Devre
Headlights long short circuit |
| ☐ Klima
Air conditioning | ☐ Stop Lambaları & Dörtlüler
Taillights & Quads |
| ☐ Cam Düğmeleri
Glass Buttons | ☐ Kapı (İç-Dış) Bagaj Kaput Kilitleri
Door (Inside-Outside) Luggage Hood Locks |
| ☐ Paspaslar
Mats | ☐ Araç Kondisyonu (İç - Dış)
Vehicle Condition (Inside - Outside) |
| ☐ Cam Suyu
Glass water | ☐ Koltukların Temizliği
Cleaning the seats |
| ☐ Cam Silecek Süpürgesi
Windshield Wiper Blade | ☐ Jant Kapakları
Wheel covers |
| ☐ Su Seviyesi
Water level | ☐ Kaza Tespit Tutanağı
Accident Detection Report |
| ☐ Lastik Durumları
Tire Conditions | |

Not :

.....

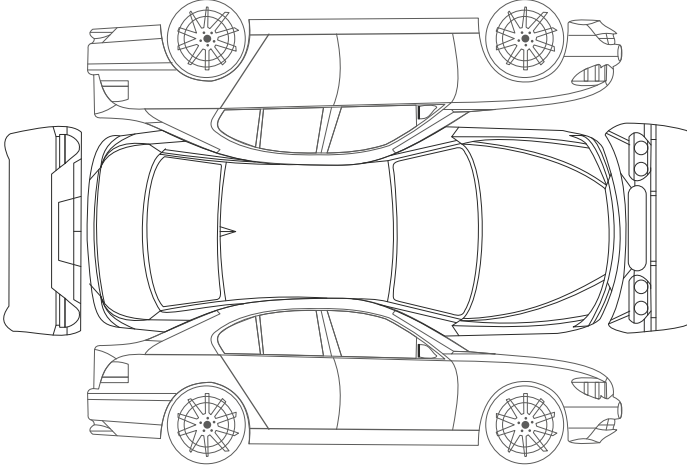
.....

Teslim Eden Personel
Delivering Personnel

Teslim Alan Müşteri
Delivered Customer

DÖNÜŞ TARİHİ & SAATİ / Return Date & Time	DÖNÜŞ KM / Check in Km	DÖNÜŞ BENZİN / Check in Fuel
		1 2 3 4 5 6 7 8
		Depo Boş (Tank Empty)

DÖNÜŞ HASAR DURUMU - Damage Condition at check in



K : Kırık **Ç** : Çizik **G** : Göçük **H** : Hasarlı

- | | |
|--|--|
| ☐ Ruhsat
License | ☐ Balata Kontrolü Dışardan
Pad Control Outside |
| ☐ Arıza Uyarıları
Fault Alerts | ☐ Stepne & Bijon & Kriko
Spare Wheel & Bolt & Jack |
| ☐ Teyp & USB & Çakmaklık
Tape & USB & Lighter | ☐ Ön Farlar Uzun Kısa Devre
Headlights long short circuit |
| ☐ Klima
Air conditioning | ☐ Stop Lambaları & Dörtlüler
Taillights & Quads |
| ☐ Cam Düğmeleri
Glass Buttons | ☐ Kapı (İç-Dış) Bagaj Kaput Kilitleri
Door (Inside-Outside) Luggage Hood Locks |
| ☐ Paspaslar
Mats | ☐ Araç Kondisyonu (İç - Dış)
Vehicle Condition (Inside - Outside) |
| ☐ Cam Suyu
Glass water | ☐ Koltukların Temizliği
Cleaning the seats |
| ☐ Cam Silecek Süpürgesi
Windshield Wiper Blade | ☐ Jant Kapakları
Wheel covers |
| ☐ Su Seviyesi
Water level | ☐ Kaza Tespit Tutanağı
Accident Detection Report |
| ☐ Lastik Durumları
Tire Conditions | |

Not :

.....

.....

Teslim Eden Müşteri
Delivering Customer

Teslim Alan Personel
Receiving Personnel

OTOMOBİL KİRA SÖZLEŞMESİ KOŞULLARI

Bu sözleşmenin birinci sayfasının ön yüzünde plaka ve modeli yazılı aracı kira ile veren rent a car "KİRALAYAN", aynı sayfada imzası bulunup kira karşılığında kullanmak üzere alan da "KİRACI" olarak adlandırılacaktır.

Madde 1-GENEL KOŞULLAR

- a) Kiralayan mülkiyetinde bulunan aracı, aşağıda geniş bir şekilde açıklanacak koşullara uyulması şartıyla kiracıya kontratta belirtilen süre için verilmiştir. Kiracı bu sözleşmeyi imzalamakla aracı hasarsız, yedeği ile birlikte beş lastiği ile mükemmel durumda avadanlıklar, ilgili belgeler (Trafik) ruhsatnamesi vs) ve tüm aksesuarları ile sağlam teslim aldığını sözleşmede yazılı olan gün ve saatte, aksine bir anlaşmaya varılmadıysa, aldığı yerde geri vereceğini kabul etmiştir.
- b) Aşağıda sayılan durumlarda kiracı aracı hiçbir şekilde kullanamayacağını kabul eder.
- I) Gümrük yasaları, T.C. Kanunu ve diğer yasalara taşınması suç sayılan her türlü eşyanın taşınması ve diğer gayri kanuni işlerde,
- II) Kiralayanın izni olmaksızın başka bir aracın ya da hareket eden veya etmeyen nesnelerin çekilmesinde, itilmesinde ya da yüklenerek taşınmasında
- III)Yarış, hız tayin, ralli, sağlamlık denemesi ve motorlu sporlar ile normal trafiğe kapalı ve uygun olmayan yollarda.
- IV)Trafik kuralları tarafından saptanmış yolcu sayısının üstünde yolcu her ne şekilde olursa olsun, bagaj dışı yük ve eşya taşınmasında,
- V) Alkol ve uyuşturucu maddelerin etkisi altında,
- VI) Ticari amaçlı yolcu ya da mal taşımada kullanması, personel servis aracı olarak kullanılması.
- c) Sözleşmenin düzenlendiği sırada kiracının 21 yaşını doldurmuş en az bir aylık yerli ya da uluslar arası ehliyetini ibrazı gereklidir. Kiralayanın onayı olmaksızın, kiracı aracı üçüncü şahıslara kullanılamaz. Sözleşmede açık bir şekilde ikinci sürücü olarak bilgileri ve imzası bulunmayana şahısların kiralanan aracı kullanması kesinlikle yasaktır. Bu durumun gerçekleşmesi halinde tüm sigortalar geçersiz olacak ve ortaya çıkan her türlü maddi, manevi, adli problemler kiracıya ait olacaktır.
- d) Kiracı, seyr dışında aracı, güvenliğini sağlayacak biçimde kapalı ve kilitli olarak park etmekle yükümlüdür. Çalınma halinde araç bulunmazsa geçecek 45 günlük süreyi kiralayan, kiracıdan talep edebilir. Kiracı çalınma durumlarında aracı orijinal anahtarını ibraz etmekle yükümlüdür.
- e) Kiracı aracı kiralayana teslim anında araca ait resmi belgeleri, ruhsatname ve plakaları iade etmediğinde bunları bulup getirinceye kadar gerçek süreye ait kirayı ödeyeceği gibi kayıp halinde yenilerinin alınması için yapılacak giderleri ödemekle yükümlüdür.
- f) Aracın herhangi olay nedeni ile kiracının kusuru olsun ya da olmasın, yetkili makamlarca müsadere veya el konması halinde geri alınması için yapılacak her türlü girişime ilişkin harcamalar kiracıya aittir. Bu süreçte geçecek günlerin kirası kiralayan tarafından istenir.
- g) Kiracı kendisi veya başkası tarafından kira süresi içinde veya önce, ya da aracın kiralayana iadesinden sonra aracın içinde veya üzerinde bırakılan, taşınan herhangi bir malın kaybindan veya hasarlanmasından doğacak herhangi bir sorumluluktan, bunlarla ilgili masraflar da dâhil kiralayana peşinen ibra etmiştir.
- h) Bir günlük kira 24 saat süredir. Haftalık kira süresi 7 gün veya aylık kira süreleri 30 gün üzerinden hesap edilir.
- i) Kiralayan bir sebep göstermek ve tazminat ödemek zorunda olmaksızın sözleşmeyi dilediği zaman fesh edebileceği gibi uzatmaktan da kaçınılabilir.
- j) Taraflar arasında yazılı olarak kararlaştırılmadıkça hüküm ve şartlardaki herhangi bir ilave veya değişiklik hükümsüzdür.
- k) Herhalde kiracı veya kiralayan üçüncü şahıslara karşı sahip oldukları tazminat haklarının takibinde birbirlerine gerekli kolaylıkları gösterip, hakları oranında birbirlerine vekâlet vermek ve de dava haklarını temlik etmek zorunda olup yargılama giderleri bu oran dâhilinde paylaşılacaktır.
- l) Kiralayanın belgesel izni olmaksızın araçlar yurt dışına çıkarılmaz.
- m) Kiracı ile kiralayanın arasındaki anlaşmazlıklar ANTALYA mahkemeleri ve İcra Dairelerinde TÜRK Hukukuna göre çözümlenecektir.
- n) Kiracı hiçbir şekilde bu sözleşmeden doğan hakları ya da aracı içindeki donanım ve gereçleri devir temlik ve terhin edemez ve bunları kiralayana zarar verecek biçimde kullanamaz. Bu taahhüde aykırılık kiralayana derhal aracının geri verilmesini herhangi bir sebep ve herhangi bir ödeme yapmadan talep hakkını verir.

Herhangi bir kaza ya da hasar durumunda kiracının kasko sigortasından yararlanabilmesi için aşağıdaki koşulları yerine getirilmesi zorunludur.

- a- Kazanın olduğu en yakın yetkili makamdan, (şehir sınırları içinde trafik polisi, mahalli karakol, şehir dışında jandarma vs. gibi) olayın oluş biçimini ayrıntılı olarak belirten bir kaza raporu tespit zaptı ile şahit isim ve adresi ile benzeri belgeler ve bilgileri kiracı, kiralayana en geç 48(kırk sekiz saat) içerisinde tevdi ve ihbar etmekle yükümlüdür.
- b- Kiracının doktor raporuyla saptanmış engelleyici bir durumu yoksa, kazayı kiralayana anında haber vermesi gerekir. Kiracı her ne şekilde olursa olsun hasarlı araca müdahale etmeyecektir. Kiracının kusuru oranında kiralayan zararını kiracıdan talep hakkını, her zaman mahfuz tutar. Araçtan bazı şeylerin çalınması (radyo, stepne, avadanlıklar v.b.) halinde ortalaya çıkacak zarar sigorta kapsamı dışındadır ve kiracının sorumluluğu altındadır.
- c- Kiralayan 3. şahıslara zarar veren kazalar sonucu doğacak hukuki sorumluluğu, her araç için aktedilmiş ihtiyatı mali mes'uliyet sigortası teminat hadleri dahilinde kalmak şartıyla, sigorta şirketinden istifade ettiği tazminat miktarında yüklenir. Bu hadlerin üstündeki hukuki sorumluluk kiracıya ait olup, kiralayan kiracıya rücu hakkını mahfuz tutar.
- d- Bütün sigortalar kira sözleşmesinde belirtilen süre kapsamında geçerlidir.
- e- Alkol ve uyuşturucu madde etkisi altında bulunan veya geçerli ehliyete sahip olmayan bir sürücü sebebiyet verdiği kazalar ile taşınan mallardan doğan, yahut malların sebep olduğu kazalardan doğrudan kiracı mes'uldür.
- f- Kendisine atfı olmayan her türlü fiil ve ihtimalden dolayı sigorta tazminatından kısmen veya hiç istifade edemeyen kiralayan tahsil edemediği zarar için ve aracın işten kalma tazminatı için kiracıya rücu hakkına sahiptir.
- g- Lastik onarımları ve cam kırılmaları sigorta kapsamı dışındadır.
- h- Araçta unutulmuş çalınan kaybolan eşyalardan şirketimiz sorumlu değildir.
- I) Kiralanan araçla kaza yapılması halinde ya da aracın yola devam edememesi gibi durumlarda aracı kiralayan işyeri müşterinin seyahatinin devamlılığını sağlamakla mükelleftir.
- II) Kiralanan araçlar ile müşterinin kaza yapması halinde ve bu kaza sonucunda üçüncü şahıslara zarar vermesi halinde bu zarar işyerinin araçlara yaptığı sigorta tarafından karşılanmaktadır. Bu hüküm kiralayan işyerinin garantisine altındadır...

NOT: Araçlarımızdaki kasko, aşağıdaki durumlarda geçerli değildir ve belirtilen durumlar için söz konusu bedel taraftınızdan talep edilir. Mini Hasar Sigortası paketi satın alan müşterilerimiz, belirtilen durumlarda, yürürlükte olan muafiyet bedelini aşan durumları ödemekle yükümlü olacaktır. "Kullanım hataları sonucu oluşabilecek mekanik arızalar, anahtar kaybı, anahtarın düşürülmesi ya da sıvı ile temas sonucu çalışmaması, stepne/avadanlık/ruhsat/jant kapağı/silecek/anten kaybı, yanlış yakıt dolumu sonucu ortaya çıkan tüm masraflar, far ve Radyo/CD çaların açık unutulması sonucu oluşacak akü masrafları, lastik yarılmaları, çocuk koltuğu, navigasyon cihazı, Radyo/CD çalar vb. takım çalınması, araç dönüşünde oto kuaför temizliği gerektirecek kadar aracın kirli iade edilmesinden dolayı temizlik masrafları, sigara/döşeme yanıkları, iç döşeme/aksesuar ve trim deformasyonları.

TERMS AND CONDITIONS OF LEASING AGREEMENT

The rental agreement is signed between the owner of the vehicle mentioned with plate number and make-model at the front page, Cizgi Rent A Car (herein referred as LESSOR) and the person and/or company (herein referred as LESSEE) renting the vehicle

Article 1 – GENERAL CONDITIONS

- a) The LESSOR leases the vehicle under the terms and conditions stated below for the duration stated in contract. By signing this contract, LESSEE acknowledges to return the vehicle with no damage, four wheels and the spare in good condition, complete set of tools and accessories, registration licence and other legal document provided at pick-up to the location stated on contract
- b) LESSEE shall not
- I) Transport any illegal goods banned by law or may cause any violation.
- II) Operate the vehicle to propel or tow any other vehicle or object
- III) Race, speed test, durability test, rally or contest, operate the vehicle on roads unfit to drive or closed to traffic
- IV) Operate the vehicle with over weight limit or passenger limit specified in the certificate or with a load outside of trunk
- V) Operate the vehicle under influence alcohol or drugs
- VI) To use as passenger and/or goods transport for hire or reward.

- c) Minimum age requirement for the driver is 21. Vehicle can be operated only by the drivers whom names stated on the contract and with at least a year old valid international drivers licence. In case of failing to follow this rule, insurance policy will be invalid and LESSEE will be held responsible to pay for any expenses that may occur
- d) The LESSEE shall ensure the vehicle is locked and secure at all times when it's not in use. In case of theft, LESSEE is responsible to provide the original keys.
- e) The LESSEE undertakes expenses of renewing any lost legal document or plate of the vehicle.
- f) Without requirement of LESSEE's interference, if the vehicle is detained by authorities during the rental period, the LESSEE undertakes all expenses and rental charges until the process finalized
- g) LESSOR cannot be held responsible by LESSEE for loss of any goods during or after the rental duration finished.
- h) Daily rental period is 24 days. Weekly and monthly rentals are calculated as 7 and 30 days.
- i) LESSOR may cancel the contract without compensation and reason. LESSOR may reject extension requests
- j) Changes and additions to terms and conditions without agreement of both parties are invalid
- k) LESSOR and LESSEE preserve their mutual benefits in the right of indemnity against third party authorization to represent each other in proportion with their rights and be responsible for judicial expenses in this proportion.
- l) Vehicles can't cross borders without written permission from LESSOR
- m) LESSOR and LESSEE will shall refer to ANTALYA courts and execution office to solve disagreements
- n) LESSEE cannot misuse rights given by this agreement or tools and equipments of the vehicle. In case of failing to follow, LESSOR shall ask for return the car without any reason or refund.

In order to benefit from insurance for any damage or accident, LESSEE must:

- a- LESSEE supposed to report to nearest authority (police station or gendarmerie) and prepare a detailed accident report which explains circumstances. Report should include date, time, place, name and addresses of the witnesses, also name, driver licence, insurance company name and insurance policy number of the other vehicles owner
- b- LESSEE should inform LESSOR immediately unless LESSEE had a condition explained by doctor reports proving why LESSEE unable to. LESSEE under no circumstances will interfere to vehicle. LESSOR preserves rights to ask for loss in proportion with LESSEE's fault
- c- LESSOR undertakes the responsibility in case of third party injuries within the limits of third party liability insurance in proportion with his benefits from the insurance Any responsibility above the limits are charged to the lessee.
- d- Insurance policies valid only for duration of rental agreement.
- e- Damages caused under influence of alcohol and drugs are under responsibility of LESSEE
- f- If LESSOR is unable to benefit from insurance for the injuries and/or damages, even without attribution to LESSEE, LESSOR preserves rights to ask for his loss from LESSEE
- g- Damages to wheels are not covered by insurance
- h- LESSOR is not responsible for stolen items from vehicle

- I) In case of vehicle become out of service because of the damage, LESSOR is responsible to provide LESSEE a mean to travel
- II) Third parties are covered by insurance of LESSOR for the accidents caused by LESSEE. This is guaranteed by the LESSOR

NOTE: Following conditions are not covered with insurance and are charged to LESSEE. LESSEEs with "Minor Damage Waivers" will be charged for leftover costs based on present value of waiver

Mechanical problems cause by misuse, lost or broken keys, missing spare / registration documents / toolbox / rims / antenna / wiper, engine damages caused by wrong fuel type, battery problems caused by left on headlights or radio/cd player, dirt requiring detailed cleaning, burns on interiors, deformations of trim, interior or accessories.